более глубокому проникновению в кожу активных компонентов и питательных веществ из масок и кремов.

В результате тон кожи нормализуется и выравнивается, устраняются пигментные пятна, кожа увлажняется, процессы старения замедляются, активизируются регенерационные процессы в кожных покровах.

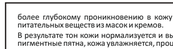
Перед началом процедуры

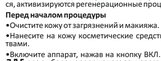
•Очистите кожу от загрязнений и макияжа.

•Нанесите на кожу косметические средства с питательными веществами.

•Включите аппарат, нажав на кнопку ВКЛ. Затем нажмите на кнопку ⏚/⏚ для выбора непрерывного воздействия, чтобы начать процедуру фонофореза нажмите кнопку — для активации отрицательно заряженных ионов.

•Переверните лопатку, как показано на рисунке. Аппарат держите так, чтобы большой и указательный пальцы опирались на металлические контакты. Проводите поступательными движениями по массажным линиям лиц, шеи и области декольте.





10

4) PAD ✚ РЕЖИМ МИКРОМАССАЖА/ТОНИЗАЦИЯ/ЛИМФОДРЕНАЖ»

Режим импульсного ультразвукового воздействия используется для микромассажа и тонизации мимических мышц, нормализации лимфоотока, стимуляции синтеза коллагена и эластина, восстанавливлению ровного тона лица. Микротоки оказывают на мышцы стимулирующее и укрепляющее воздействие, восстанавливают утраченный мышечный тонус, корректируют овал лица, устраняют так называемый птоз, т.е. подтягивают уголки губ, устраняют обвисание век, контур бровей.

Перед началом процедуры

•Очистите кожу от загрязнений и макияжа. При желании нанесите на кожу косметические средства для регенерации кожи или разглаживания морщин.

•Включите аппарат, нажав на кнопку ВКЛ. Затем нажмите на кнопку **PAD** для выбора импульсного звукового воздействия, чтобы начать процедуру лифтинга нажмите кнопку ✚ для активации положительно заряженных ионов.

•Переверните лопатку, как показано на рисунке. Аппарат держите так, чтобы большой и указательный пальцы опирались на металлические контакты. Проводите поступательными движениями по массажным линиям лица, шеи и области декольте.

11

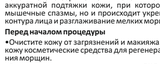
5) PAD, ✚ ПОЛОЖИТЕЛЬНЫЕ ИОНЫ «РЕЖИМ ПОДТЯЖКИ КОЖИ ЛИЦА/ЛИФТИНГ»

Режим импульсного ультразвукового воздействия в сочетании с положительно заряженными ионами используется для лифтинга – аккуратной подтяжки кожи, при которой не только устраняются мышечные спазмы, но и происходит укрепление тканей, улучшение контура лица и разглаживание мелких морщинок.

Перед началом процедуры

•Очистите кожу от загрязнений и макияжа. При желании нанесите на кожу косметические средства для регенерации кожи или разглаживания морщин.

•Включите аппарат, нажав на кнопку ВКЛ. Затем нажмите на кнопку **PAD** для выбора импульсного звукового воздействия, чтобы начать процедуру лифтинга нажмите кнопку ✚ для активации положительно заряженных ионов. Переверните лопатку, как показано на рисунке. Аппарат держите так, чтобы большой и указательный пальцы опирались на металлические контакты. Проводите поступательными движениями по массажным линиям лица, шеи и области декольте.



12

6) PAD, — ОТРИЦАТЕЛЬНЫЕ ИОНЫ «РЕЖИМ ПИТАНИЯ И УВЛАЖНЕНИЯ В ИМПУЛЬСНОМ РЕЖИМЕ/ТОНИЗАЦИЯ»

Режим импульсного ультразвукового воздействия в сочетании с отрицательно заряженными ионами используется для лифтинга – аккуратной подтяжки кожи, при которой не только устраняются мышечные спазмы, но и происходит укрепление тканей, улучшение контура лица и разглаживание мелких морщинок. Микротоки оказывают на мышцы стимулирующее и укрепляющее воздействие, восстанавливают утраченный мышечный тонус, корректируют овал лица, т.е. подтягивают уголки губ, устраняют обвисание век, контур бровей.

Перед началом процедуры

•Очистите кожу от загрязнений и макияжа. При желании нанесите на кожу косметические средства для регенерации кожи или разглаживания морщин.

•Включите аппарат, нажав на кнопку ВКЛ. Затем нажмите на кнопку **PAD** для выбора импульсного звукового воздействия, чтобы начать процедуру лифтинга нажмите кнопку ✚ для активации положительно заряженных ионов. Переверните лопатку, как показано на рисунке. Аппарат держите так, чтобы большой и указательный пальцы опирались на металлические контакты. Проводите поступательными движениями по массажным линиям лица, шеи и области декольте.

13

Завершение работы

•По окончанию каждой процедуры необходимо проводить антисептическую обработку поверхности металлической лопаточки с помощью мягкой, не оставляющей ворса салфетки, смоченной в 70% растворе спирта, не допуская его попадания внутрь пластиковой ручки. Затем необходимо высушить поверхность металлической лопаточки от избытка жидкости с помощью безворсовой салфетки.

Замечания по использованию

•Запрещается надавливать ребром металлической лопаточки включенного аппарата на поверхность кожи. Это может привести к ожогу.

•Общее время чистки и питания кожи не должно превышать 15 минут.

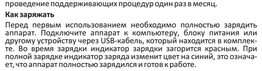
•Процедуры проводятся 2-3 раза в неделю, курсом по 10-20 процедур.

•Рекомендуется плавно увеличивать интенсивность процедур в течение одного курса.

•Курсы процедуру проводят 1-2 раза в год. Между курсами желательно проведение поддерживающих процедур один раз в месяц.

Как заряжать

Перед первым использованием необходимо полностью зарядить аппарат. Подключите аппарат к компьютеру, блоку питания или другому устройству через USB-кабель, который находится в комплекте. Во время зарядки индикатор зарядки загорится красным. При полной зарядке индикатор зарядки изменит цвет на синий, это означает, что аппарат полностью зарядился и готов к работе.



14

Утилизация аппарата

Утилизируйте аппарат согласно требованиям положения об утилизации электрического и электронного оборудования.

По всем вопросам по утилизации обращайтесь в соответствующую коммунальную службу.

Гарантия

Гарантия 1 год со дня продажи. В случае производственного брака, Вам следует обратиться в торгующую организацию продавцу аппарат.

Технические характеристики

Модель: PL-HF4

Напряжение: DC 5, 1 A

Мощность: 5 Вт

Частота ультразвуковых колебаний: 25 кГц

Вес: 97,6 г

Размеры: 180 мм *52 мм *24 мм

Материал: ABS + нержавеющая сталь

Тип аккумулятора: литий-полимерный

Время зарядки: 2 часа

Автоотключение через 10 минут

15

Условие гарантии

1. В случае обнаружения неисправности в период Гарантийного срока данное изделие подлежит ремонту торговым предприятием, продавшим данное изделие.
2. Гарантийная замена производится при наличии заполненного гарантийного талона и при условии соблюдения правил эксплуатации, описанных в инструкции по пользованию.
3. Гарантия на изделие не распространяется в случаях:
   - механических повреждений;
   - выхода из строя изделия из-за попадания внутрь изделия посторонних предметов и жидкостей, насекомых и т.д.;
   - использования изделия в условиях и режимах, отличающихся от бытовых.
4. Гарантия не распространяется на

   аксессуары и комплектующие.
5. Гарантия также теряет силу, если в

   гарантийный период ремонт неисправного

   изделия производился не уполномоченными

   на то лицами.
6. Гарантийный срок – 1 год.
7. Срок службы – 3 года

Изготовитель:
Чернушень Бизнес Пластик Электроник Продакт Ко., Лтд.

Адрес: № 32, Жижи Роуд, Торчديвелопмент Арма,

Чернушень, Гуандун, Китай.
Импортер / Уполномоченная организация:

ООО «СмартТайм

107031, Москва, Звонарский пер. 7, строение 2, этаж 4,

офис 415-416, Россия

Служба поддержки потребителей:

+7 (499) 703 04 99 www.planta.ru.com

Дата производства: см. на упаковке

Товар сертифицирован по ТР ТС 020/2011

Гарантийный талон

Изделие:_____

Модель:_____

Серийный номер:_____

Дата продажи:_____

Торгующая организация:_____

Изделие получил, претензий к комплектации и внешнему виду не имею, с условиями гарантии согласен.

Ф.И.О. и подпись покупателя:

Вскрыл упаковку, проверил и продал.

Ф.И.О. продавца:

М.П.

PLANTA

ИНСТРУКЦИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ
АППАРАТА ДЛЯ УЛЬТРАЗВУКОВОЙ ЧИСТКИ КОЖИ,
ЛИФТИНГА И АНТИВОЗРАСТНОГО УХОДА
PLANTA
PL-HF4

#planta_beauty

www.planta.ru.com

17

Благодарим Вас за покупку аппарата для ультразвуковой чистки кожи и лифтинга и антивозрастного ухода PLANTA PL-HF4!

Аппарат не является медицинским оборудованием и используется в профилактических целях.

Перед началом использования аппарата, пожалуйста, прочтите инструкцию по применению. После прочтения сохраняйте инструкцию в хорошем состоянии для возможного обращения к ней в случае необходимости.

Для получения дополнительной информации посетите сайт www.planta.ru.com

Внимательно изучите инструкцию по эксплуатации перед использованием аппарата!

Введение

Аппарат для ультразвуковой чистки и лифтинга PLANTA PL-HF4 позволяет осуществлять комплексный уход за кожей с использованием эффективного ультразвукового и гальванического воздействия, которое не травмирует, не растягивает и не деформирует кожу лица. С помощью данного аппарата Вы сможете проводить косметологические процедуры по ультразвуковой чистке лица (пилингу), питанию кожи (фонофорезу), ультразвуковому микромассажу, выравниванию тона, а также разглаживанию морщин (лифтингу) и повышению эластичности кожи в домашних условиях.

Принцип действия аппарата основан на генерации ультразвукового сигнала с частотой 25 кГц, вызывающего невидимые глазом колебания рабочего инструмента аппарата – тонкой металлической лопаточки трапецевидной формы из гипоаллергенного металла, а также воздействия гальванических микротоков, позволяющих проработать всю зону лица, а также деликатные области вокруг глаз, носа и губ. Аппарат имеет два режима генерации ультразвука: непрерывный для ультразвуковой чистки и питания кожи, и импульсный для микромассажа и лифтинга кожи, а также два режима заряда ионов: положительный для удаления загрязнений и омертвевших клеток с поверхности кожи, и отрицательный для лучшего проникновения питательных веществ в глубокие слои дермы.

1. Ультразвуковая чистка лица

– наиболее распространенная и действенная косметическая процедура. Ультразвуковой щадящий пилинг кожи лица в сочетании с воздействием положительно заряженных ионов — это процедура глубокой очистки от загрязнений, от роговевших клеток, кожного жира, закупорок сальных желез, удаление акне, комедонов. Процедура не

1

травматичная, что ставит ее на порядок выше применяемых ранее классических чисток. Во многих случаях, процедура ультразвуковой чистки практически полностью исключает другое механическое воздействие на кожу.

В процессе ультразвуковой чистки лица (пилинга) происходит:

•очищение кожи

•улучшение кровообращения

•улучшение венозного оттока и лимфооттока

•естественное увлажнение клеток кожи

В отличие от других методик пилинг ультразвуком удаляет только старые клетки, совершенно не травмируя новые. В результате очень тщательного и нежного воздействия ультразвуковых колебаний, обновляется верхний слой эпидермиса, и кожа становится мягкой и свежей.

2. Питание кожи (фонофорез)

Процедура глубокого введения ценных питательных и лекарственных веществ через открытые поры и активированные участки кожи под воздействием ультразвуковых вибраций и отрицательно заряженных ионов. Ультразвук совместно с микротоками повышает эффективность косметических препаратов при одновременном снижении их расхода, способствуя более глубокому внутриклеточному проникновению и накоплению, пролонгации их действия и уменьшению побочных реакций. Применяется для кожи любого типа и для любых возрастных категорий.

3. Микромассаж и тонизация кожи

Процедура ультразвукового микромассажа кожи и мимических мышц в сочетании с отрицательными ионами. Активизируется кровообращение, регенерация и обменные процессы внутри клеток, стимулируется выработка эластина и коллагена, совместно с функцией фонофореза косметических препаратов.

4. Устранение морщин (лифтинг)

Ультразвук в сочетании с положительно заряженными ионами тонизирует мимические мышцы, усиливает упругость кожи, производит эффект подтяжки (лифтинга), осуществляет массаж тканей на клеточном уровне. Омолаживающий эффект также достигается за счет микропрогрева тканей, улучшения питания и снабжения кислородом мышц и кожи лица. Применяется для кожи любого типа и для любых возрастных категорий.

Меры предосторожности

•Используйте аппарат только в сети с соответствующим напряжением.

•Перед использованием убедитесь в том, что все детали аппарата находятся в исправном состоянии.

•Перед началом использования аппарата проводите проверку состояния поверхности металлической лопаточки. При обнаружении острых кромок или сколов на рабочей поверхности лопаточки дальнейшая эксплуатация аппарата запрещается.

•Запрещается работать аппаратом по сухой коже. Поверхность кожи должна быть постоянно увлажненной с помощью специальных средств (тоников, лосьонов или гелей).

•Во время процедуры не рекомендуется многократная (от пяти раз и более) обработка лопаточкой аппарата одного и того же участка кожи.

•Выключайте питание аппарата на время перерывов в работе, если их продолжительность превышает 30 сек. Не оставляйте включенный аппарат без присмотра.

•Не допускайте попадания воды, косметических средств или любых иных жидкостей внутрь корпуса аппарата (в процессе работы держите металлическую лопаточку ниже пластиковой ручки и регулярно удаляйте с неё влагу). Не помещайте аппарат во влажную среду, а также категорически запрещается погружать корпус аппарата в любую жидкость.

•Аккуратно обращайтесь с аппаратом и поверхностью металлической лопаточки. Берегите поверхность лопаточки от повреждений. Не перекручивайте и не дергайте соединительный провод для зарядки аппарата.

•Храните аппарат при комнатной температуре вдали от нагревательных приборов и в защищенном от прямых солнечных лучей месте.

•Не нажимайте на кнопку управления аппаратом острыми предметами или кончиками ногтей.

•В случае обнаружения дефекта или неисправности немедленно выключите аппарат. Ремонт аппарата могут проводить только специалисты авторизированных сервисов.

•После каждого использования аппарата очищайте поверхность металлической лопаточки 70% раствором спирта.

Не используйте для обработки металлической лопаточки и пластикового корпуса аппарата агрессивные средства и растворители.

2

•Не применяйте салфетки с жесткими волокном или абразивным слоем.

•Корпус аппарата следует протирать мягкой, слегка увлажненной тканью, не оставляющей ворса. При сильном загрязнении можно добавить в воду немного нейтрального моющего средства.

•Данный аппарат запрещено использовать лицам с ограниченными физическими, сенсорными или психическими возможностями, детям, а также лицам, не имеющим достаточного опыта или знаний для обращения с устройством, кроме случаев использования устройства под контролем ответственного лица или после получения необходимой информации.

•Следите за тем, чтобы дети не использовали аппарат в качестве игрушки.

•Перед чисткой всегда отключайте аппарат от электросети.

Остановите использование аппарата, если Вы почувствуете неприятные или болезненные ощущения.

•Используйте только оригинальные аксессуары, входящие в комплект.

• Аппарат не предназначен для использования в коммерческих и медицинских целях.

•Никогда не используйте данный аппарат совместно с электромедицинским оборудованием, электронными системами жизнеобеспечения, такими как: аппараты для искусственной вентиляции легких, или переносными медицинскими устройствами, такими как электрокардиограф. Данный аппарат может стать причиной нарушений в работе вышеуказанного медицинского оборудования.

ВНИМАНИЕ! Производитель не несет ответственности за повреждения, возникшие вследствие неправильной эксплуатации.

Показания к применению

•Черные точки, расширенные поры, воспаления на коже;

•Грубая кожа, наличие ороговевшего слоя кожи, шелушащаяся кожа, рубцы и шрамы на коже, рубцы после акне;

•Отеки, носогубные складки, «мешки» и темные круги в области глаз;

•Нарушения в работе сальных желез кожи: сухая, обезвоженная, или наоборот, чрезмерно жирная кожа;

•Пигментные пятна и пятна после воспалений;

•Возрастные изменения: морщины, глубокие и мимические, сниженный тонус кожи, нездоровый цвет лица, появление второго подбородка.

ВНИМАНИЕ! Перед проведением процедур необходима предварительная консультация врача-дерматолога.

ВНИМАНИЕ! АППАРАТ ДЛЯ УЛЬТРАЗВУКОВОЙ ЧИСТКИ КОЖИ, ЛИФТИНГА И АНТИВОЗРАСТНОГО УХОДА НЕ ЯВЛЯЕТСЯ ТОВАРОМ МЕДИЦИНСКОГО НАЗНАЧЕНИЯ!

Предупреждение! Применение противопоказано в следующих случаях:

•Нарушения сердечного ритма (аритмии), носящие приступообразный характер (мерцательная аритмия, пароксизмальная тахикардия, групповая экстрасистолия)

•Недостаточность кровообращения более II Б степени

•Болезни крови, тромбофлебиты

•Ношение электрокардиостимулятора или других электронных имплантатов

•Кожные онкологические заболевания

•Нарушение целостности кожных покровов – раны, ссадины, трофические язвы

•Острые воспалительные и гнойные процессы

•Нарушения кожной чувствительности в результате травмы или заболевания нервов

•Психические заболевания

•Беременность

•Наличие имплантатов, располагающихся под кожей или в мышцах (золотые нити, металлические послеоперационные скобки), не распространяется на зубные коронки, штифты и брекеты

•Плохое самочувствие пациента (рекомендуется перенести проведение процедуры)

3

Описание:

1. Металлическая лопатка (скраббер)
2. Корпус аппарата
3. Световой индикатор непрерывного режима
4. Световой индикатор импульсного режима
5. Световой индикатор ИОН+ (воздействие положительно заряженных ионов)
6. Световой индикатор ИОН (воздействие отрицательно заряженных ионов)
7. Световой индикатор зарядки
8. Металлические контакты
9. Панель управления
10. Разъем для подключения USB-кабеля

Дополнительные аксессуары:

1. Силиконовый защитный колпачок
2. USB-кабель для зарядки

Панель управления:

1. Кнопка ВКЛ/ВЫКЛ аппарата
2. Включение/выключение импульсного режима
3. Включение/выключение непрерывного режима
4. Включение воздействия положительно заряженными ионами ИОН+
5. Включение воздействия отрицательно заряженными ионами ИОН-

4

Режимы

1) ⏚/⏚ «РЕЖИМ УЛЬТРАЗВУКОВОЙ ЧИСТКИ / ПИЛИНГ»

Режим непрерывного ультразвукового воздействия идеален для очистки глубоких загрязнений кожи, роговевших клеток, излишек кожного жира, закупорки сальных желез, удаления акне и комедонов («чёрные точки»), а также устранения проблемы расширенных пор.

Перед начальной процедуры

•Очистите лицо от макияжа и других загрязнений привычным для Вас средством, можно также кожу слегка распарить и отшлифовать скрабом.

•Смочите кожу лица водой или нанесите очищающий гель или сыворотку, предназначенные для проведения процедур по очистке лица. При использовании геля прибор легче скользит по коже, не повреждая ее, но основным моментом является то, что структура геля - идеальный проводник ультразвука, благодаря чему прорабатываются самые глубокие слои кожи. При использовании вспомогательных средств на гелевой основе эффективность процедуры увеличивается в несколько раз.

Проведение процедуры

•Лопатка устройства защищена силиконовым чехлом, который необходимо снимать перед процедурами. Включите аппарат, нажав на кнопку ВКЛ.

Выберите режим ультразвуковой чистки нажав сначала на кнопку выбора непрерывного ультразвукового воздействия ⏚/⏚

•Держите аппарат так, чтобы большой и указательный пальцы опирались на металлические контакты. Держите лопатку под углом примерно 45 градусов, как показано на рисунке и проводите поступательными движениями по массажным линиям лиц, шеи и области декольте.

5

•По истечении времени процедуры выключите прибор, нажав на кнопку ВЫКЛ. На лице смойте остатки частичек грязи водой, протрите лицо тоником и нанесите успокаивающую маску, можно также использовать маски, сужающие поры. После удаления маски, наносите увлажняющий или питательный крем.

2) ⏚/⏚ + ПОЛОЖИТЕЛЬНЫЕ ИОНЫ «РЕЖИМ ГЛУБОКОЙ ЧИСТКИ ПОР/СКРАББИНГ»

Режим непрерывного ультразвукового воздействия в сочетании с положительно заряженными ионами идеален для очистки глубоких загрязнений кожи, роговевших клеток, излишек кожного жира, закупорки сальных желез, удаления акне и комедонов («чёрные точки»), а также устранения проблемы расширенных пор.

Перед начальной процедуры

•Очистите лицо от макияжа и других загрязнений привычным для Вас средством, можно также кожу слегка распарить и отшлифовать скрабом.

•Смочите кожу лица водой или нанесите очищающий гель или сыворотку, предназначенные для проведения процедур по очистке лица. При использовании геля прибор легче скользит по коже, не повреждая ее, но основным моментом является то, что структура геля - идеальный проводник ультразвука, благодаря чему прорабатываются самые глубокие слои кожи. При использовании вспомогательных средств на гелевой основе эффективность процедуры увеличивается в несколько раз.

Проведение процедуры

•Лопатка устройства защищена силиконовым чехлом, который необходимо снимать перед процедурами. Включите аппарат, нажав на кнопку ВКЛ.

Выберите режим ультразвуковой чистки нажав сначала на кнопку выбора непрерывного ультразвукового воздействия ⏚/⏚ , а затем на кнопку активации положительно заряженных ионов ✚.

•Держите аппарат так, чтобы большой и указательный пальцы опирались на металлические контакты. Держите лопатку под углом примерно 45 градусов, как показано на рисунке и проводите поступательными движениями по массажным линиям лица, шеи и области декольте.

6

•По истечении времени процедуры выключите прибор, нажав на кнопку ВЫКЛ. На лице смойте остатки частичек грязи водой, протрите лицо тоником и нанесите успокаивающую маску, можно также использовать маски, сужающие поры. После удаления маски, наносите увлажняющий или питательный крем.

3) ⏚/⏚ – ОТРИЦАТЕЛЬНЫЕ ИОНЫ «РЕЖИМ ПИТАНИЯ/ФОНОФОРЕЗ»

Режим непрерывного ультразвукового воздействия в сочетании с отрицательно заряженными ионами подходит для питания кожи с применением косметических средств. Этот режим способствует

на кнопку ВКЛ.

Выберите режим ультразвуковой чистки нажав сначала на кнопку выбора непрерывного ультразвукового воздействия ⏚/⏚ , а затем на кнопку активации положительно заряженных ионов ✚.

•Держите аппарат так, чтобы большой и указательный пальцы опирались на металлические контакты. Держите лопатку под углом примерно 45 градусов, как показано на рисунке и проводите поступательными движениями по массажным линиям лица, шеи и области декольте.

•По истечении времени процедуры выключите прибор, нажав на кнопку ВЫКЛ. На лице смойте остатки частичек грязи водой, протрите лицо тоником и нанесите успокаивающую маску, можно также использовать маски, сужающие поры. После удаления маски, наносите увлажняющий или питательный крем.

7

8

9